



**Dodatok č. 4
ku kontraktu č. 525/2019/MPRVSR-710**

zo dňa 20. 12. 2019

uzatvorený medzi
Ministerstvom pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR
a
Národným lesníckym centrom

číslo dodatku objednávateľa: 525/2019/MPRVSR-710/D4
číslo dodatku zhotoviteľa: 227/NLC/2020

Účastníci kontraktu

Objednávateľ:

Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR

Sídlo:

Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava

Štatutárny zástupca:

Ing. Ján Mičovský, CSc. – minister pôdohospodárstva
a rozvoja vidieka Slovenskej republiky

Bankové spojenie:

Štátna pokladnica Bratislava

Číslo účtu:

7000081105/8180

IČO:

00156621

IBAN:

SK66 8180 0000 0070 0008 1105

Pracovník poverený
k rokovaníu:

Ing. Michal Tomčík – generálny riaditeľ sekcie
lesného hospodárstva a spracovania dreva

a

Zhotoviteľ:

Národné lesnícke centrum

Sídlo:

T. G. Masaryka 22, 960 01 Zvolen

Štatutárny zástupca:

Ing. Peter Balogh, PhD.

Bankové spojenie:

Štátna pokladnica Bratislava

Číslo účtu:

7000341333/8180

IČO:

42001315

IBAN:

SK08 8180 0000 0070 0034 1333

Pracovník poverený
k rokovaníu:

Ing. Peter Balogh, PhD. – generálny riaditeľ NLC

Podľa čl. VIII. bodu 6 kontraktu č. 525/2019/MPRVSR-710 zo dňa 20. 12. 2019 (ďalej len „kontrakt“) účastníci kontraktu uzatvárajú dodatok č. 4 (ďalej len „dodatok“), ktorým sa kontrakt mení takto:

Článok I.

Predmet dodatku

1. Dodatkom sa mení celková výška finančných prostriedkov kontraktu a zvyšuje sa o sumu 480 000 eur. Nová celková výška finančných prostriedkov kontraktu predstavuje sumu 8 253 879 eur.

Článok II.
Osobitné ustanovenia

1. V čl. III. bod 2 znie:
„Celková hodnota kontrahovaných úloh zo štátneho rozpočtu je stanovená vo výške 8 253 879 eur.“.
2. Príloha č. 1 ku kontraktu s názvom: „Zoznam úloh pre kontrakt medzi MPRV SR a NLC financovaných z prostriedkov štátneho rozpočtu z rozpočtovej kapitoly MPRV SR na rok 2020“ sa nahrádza novou Prílohou č. 1 s názvom: „Zoznam úloh pre kontrakt medzi MPRV SR a NLC financovaných z prostriedkov štátneho rozpočtu z rozpočtovej kapitoly MPRV SR na rok 2020.“.
3. V prílohe č. 2 ku kontraktu sa pôvodná úloha č. 6 s názvom: „Financovanie vyhotovenia PSL“ nahrádza novou úlohou č. 6 s názvom: „Financovanie vyhotovenia PSL“.

Článok III.
Záverečné ustanovenia

1. Ostatné ustanovenia kontraktu, ktoré nie sú týmto dodatkom upravené, ostávajú platné a nezmenené.
2. Dodatok sa vyhotovuje v 5 exemplároch, z ktorých objednávateľ dostane 3 exempláre a zhotoviteľ dostane 2 exempláre.
3. Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoch zúčastnených strán, účinnosť nadobúda nasledujúci deň po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedeným Úradom vlády Slovenskej republiky a tvorí neoddeliteľnú súčasť kontraktu.
4. Účastníci dodatku výslovne súhlasia so zverejnením tohto dodatku v jeho plnom rozsahu v Centrálnom registri zmlúv vedeným Úradom vlády Slovenskej republiky.
5. Účastníci dodatku súhlasne konštatujú, že si tento dodatok prečítali, porozumeli mu a na znak súhlasu s jeho obsahom ho dobrovoľne podpísali.

V Bratislave

VO ZVOLENE

Dňa: 6. 10. 2020

Dňa: 1. 10. 2020

Za objednávateľa:

Za zhotoviteľa:

Ministerstvo pôdohospodárstva
a rozvoja vidieka
Slovenskej republiky
Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava

Ing. Ján Mičovský, CSC.
minister pôdohospodárstva
a rozvoja vidieka SR

NÁRODNÉ LESNÍCKE CENTRUM
T. G. Masaryka 22
960 01 Zvolen ①
IČO: 42 001 315
DIČ: 2022091027

Ing. Peter Balogh, PhD.
generálny riaditeľ NLC

**Zoznam úloh pre kontrakt medzi MPRV SR a NLC financovaných z prostriedkov štátneho rozpočtu
z rozpočtu kapitoly MPRV SR na rok 2020**

| Číslo úlohy | Názov úlohy | Štátny rozpočet (EUR) | Spolu-financovanie (EUR) | Finančné prostriedky spolu (EUR) | Ústav NLC |
|---|---|-----------------------|--------------------------|----------------------------------|-----------------------------|
| Prvok 08V0202: Rozvoj hospodárskej úpravy lesa | | | | | |
| 1. | Rozvoj hospodárskej úpravy lesov (HÚL), tvorba metód a postupov jej vykonávania | 150 000 | 0 | 150 000 | UHUL |
| 2. | Komplexné zisťovanie stavu lesa v územnej pôsobnosti Okresných úradov v sídle kraja odbor opravných prostriedkov | 300 000 | 0 | 300 000 | UHUL |
| 3. | Vývoj, rozvoj a správa informačného systému lesného hospodárstva (IS LH) a poskytovanie informácií z IS LH | 417 508 | 0 | 417 508 | ULZI |
| 4. | Tvorba a spravovanie tematického štátneho mapového diela s tematickým obsahom lesného hospodárstva (TŠMD LH) | 674 807 | 0 | 674 807 | ULZI |
| 5. | Preberanie prác a kontrola kvality PSL | 233 623 | 0 | 233 623 | UHUL |
| | Inštitucionálne financovanie | 577 262 | 0 | 577 262 | |
| | Spolu za prvok: | 2 353 200 | 0 | 2 353 200 | |
| Prvok 08V0203: Vyhotovenie Programov starostlivosti o lesy (PSL) | | | | | |
| 6. | Financovanie vyhotovenia PSL | 3 680 000 | 0 | 3 680 000 | UHUL |
| | Spolu za prvok: | 3 680 000 | 0 | 3 680 000 | |
| Prvok 08V0301: Výskum na podporu udržateľného lesného hospodárstva | | | | | |
| 7. | Výskum a vývoj na podporu konkurencieschopnosti Slovenského lesníctva (SLOV-LES) – účelová forma | 153 045 | 7 660 | 160 705 | LVU |
| 8. | Lesníctvo ako súčasť ekonomicky efektívneho a environmentálne udržateľného biohospodárstva (výskumný zámer) – inštitucionálna forma | 153 045 | 0 | 153 045 | LVU |
| | Spolu za prvok: | 306 090 | 7 660 | 313 750 | |
| Prvok 08V0302: Odborná pomoc pre udržateľné lesné hospodárstvo | | | | | |
| 9. | Medzinárodné spolupráca a úlohy vyplývajúce z členstva v medzinárodných organizáciách | 40 000 | 0 | 40 000 | LVU |
| 10. | Koncepčné práce pre MPRV SR | 341 634 | 0 | 341 634 | LVU ULZI ULPV UHUL |
| 11. | Vypracovanie a publikácia Správy o lesnom hospodárstve v SR za rok 2019 | 25 000 | 0 | 25 000 | LVU ULZI |
| 12. | Inventarizácia emisií skleníkových plynov v rámci sektoru LULUCF, časť lesníctvo | 36 357 | 0 | 36 357 | LVU |
| 13. | Systém Európskych lesníckych účtov (EFA) | 14 000 | 0 | 14 000 | LVU |
| 14. | Monitoring lesov – Čiastkový monitorovací systém Lesy | 115 000 | 0 | 115 000 | LVU |
| 15. | Lesnícka ochranná služba | 150 000 | 0 | 150 000 | LVU |
| 16. | Kontrola lesného reprodukčného materiálu | 110 000 | 0 | 110 000 | LVU |

| | | | | | |
|---|--|------------------|--------------|------------------|---------|
| 17. | Lesná pedagogika a podpora práce s verejnosťou | 50 000 | 0 | 50 000 | ULPV |
| 18. | Podpora poradenského systému v lesnom hospodárstve | 40 000 | 0 | 40 000 | ULPV |
| | Inštitucionálne financovanie | 623 388 | 0 | 623 388 | |
| | Spolu za prvok: | 1 545 379 | 0 | 1 545 379 | |
| Prvok 0900102: Vzdelávanie | | | | | |
| 19. | Zabezpečenie skúšok odbornej spôsobilosti v lesnom hospodárstve | 14 815 | 0 | 14 815 | ULPV |
| | Inštitucionálne financovanie | 5 185 | 0 | 5 185 | |
| | Spolu za prvok: | 20 000 | 0 | 20 000 | |
| Prvok 0900401: Informatizácia MPRV SR | | | | | |
| 20. | Plnenie úloh INSPIRE/NIPI | 17 382 | 0 | 17 382 | ULZI |
| 21. | Digitálne ortofotomozaiky | 20 000 | 0 | 20 000 | ULZI |
| | Inštitucionálne financovanie | 7 476 | 0 | 7 476 | |
| | Spolu za prvok: | 44 858 | 0 | 44 858 | |
| Prvok 0EK0K07: Geografické informačné systémy | | | | | |
| 20. | Plnenie úloh INSPIRE/NIPI | 27 618 | 0 | 27 618 | ULZI |
| 21. | Digitálne ortofotomozaiky | 140 000 | 0 | 140 000 | ULZI |
| | Inštitucionálne financovanie | 44 316 | 0 | 44 316 | |
| | Spolu za prvok: | 211 934 | 0 | 211 934 | |
| Prvok 0900501: Štatistické zisťovanie | | | | | |
| 22. | Správa informačného systému rezortnej štatistiky | 24 013 | 0 | 24 013 | ULZI |
| | Inštitucionálne financovanie | 8 405 | 0 | 8 405 | |
| | Spolu za prvok: | 32 418 | 0 | 32 418 | |
| Prvok 0900106: Propagácia rezortu | | | | | |
| 23. | Komunikačná stratégia | 29 630 | 0 | 29 630 | NLC-UGR |
| | Inštitucionálne financovanie | 10 370 | 0 | 10 370 | |
| | Spolu za prvok: | 40 000 | 0 | 40 000 | |
| Prvok 0900302: Koordinácia vedeckovýskumnej činnosti | | | | | |
| 24. | BIOLES – koordinácia BIOEAST pracovnej skupiny pre lesníctvo a prepojenie jej aktivít s národnými procesmi, platformami a iniciatívami v oblasti biohospodárstva | 14 815 | 0 | 14 815 | LVU |
| | Inštitucionálne financovanie | 5 185 | 0 | 5 185 | |
| | Spolu za prvok: | 20 000 | 0 | 20 000 | |
| Špeciálna úloha | | | | | |
| 25. | Inštitucionálne financovanie NLC | 1 281 587 | 0 | 1 281 587 | |
| Spolu Národné lesnícke centrum | | 8 253 879 | 7 660 | 8 261 539 | |

Charakteristika a kalkulácia nákladov úloh

Názov úlohy č. 06:

Financovanie vyhotovenia programov starostlivosti o lesy (PSL)

Organizácia resp. subjekt zabezpečujúci realizáciu úlohy:

Národné lesnícke centrum – Ústav pre hospodársku úpravu lesov Zvolen

Pracovník zodpovedný za riešiteľa: Ing. Ľuboš Žabka

Pracovník zodpovedný za zadávateľa: Ing. Michal Hušťák

Legislatívny rámec:

Stála úloha nevýskumného charakteru vyplývajúca z § 38 ods. 2 písm. d), § 40 ods. 5 a § 41 ods. 2 zákona č. 326/2005 Z. z. o lesoch v znení neskorších predpisov (zákon o lesoch).

Dôvod, prečo úlohu nemožno realizovať v rámci interných kapacít príslušného organizačného útvaru v rámci MPRV SR:

1. poverenie číslo: 501/2015-100 na výber vyhotovovateľov PSL,
2. uzatvorené rámcové dohody (RD) v súlade s § 83 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov, v znení neskorších zmien a doplnkov, v súlade s § 269 ods. 2 zák. č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka, v znení neskorších zmien a doplnkov, ako aj v súlade so zákonom o lesoch, na základe ktorých sa:
 - vyhotovovateľ PSL zaviazal počas doby platnosti RD vyhotovovať pre objednávateľa (NLC) PSL pre príslušné lesné celky,
 - objednávateľ (NLC) zaviazal riadne a včas vyhotovené PSL prevziať a zaplatiť za ich vyhotovenie dohodnutú zmluvnú cenu.
3. uzatvorené čiastkové zmluvy o dielo v súlade s § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ČZ), na základe ktorých sa:
 - vyhotovovateľ PSL zaviazal vyhotoviť PSL pre príslušné lesné celky,
 - objednávateľ (NLC) zaviazal zaplatiť vyhotovovateľovi PSL dohodnutú finančnú čiastku.

Návrh na spôsob zabezpečenia úlohy (kontrakt/verejné obstarávanie):

Kontrakt medzi MPRV SR a NLC.

Konkrétny požadovaný, očakávaný výstup z úlohy (počet/jednotka):

Plnenie záväzkov vyplývajúcich z uzatvorených RD a ČZ s vyhotovovateľmi PSL.

Časový harmonogram riešenia úlohy (začiatok, koniec realizácie, termíny ukončenia jednotlivých etáp realizácie úlohy):

Časový harmonogram je upravený v RD a ČZ.

Popis úlohy (najpodstatnejšie informácie o úlohe – ciele úlohy, jej prínos pre cieľovú skupinu užívateľov):

Vyhotovenie PSL ako nástroja štátu na zabezpečenie trvalo udržateľného hospodárenia v lesoch.

Kľúčoví užívatelia objednáanej úlohy:

- štátna správa lesného hospodárstva (OÚ PLO, OÚ OOP, MPRV SR),
- NLC,
- obhospodarovatelia lesov,
- verejnosť.

Spôsob financovania objednanej úlohy:

Úloha bude financovaná zo štátneho rozpočtu (bežný transfer z rozpočtovej kapitoly MPRV SR). Náklady na vyhotovenie súčastí PSL vo verejnom záujme vyhotovovateľovi PSL hradí štát.

Prvok programovej štruktúry a zaradenie do funkčnej klasifikácie:

Program 08V „Udržateľné lesné hospodárstvo“, podprogram 08V02 „Obnova a rozvoj lesného hospodárstva“, prvok 08V0203 „Vyhotovenie programov starostlivosti o lesy“.

Dátum a spôsob odovzdania výsledkov riešenia úlohy:

Odpočet úlohy bude realizovaný na kontrolných dňoch plnenia úloh kontraktu, vo výročnej správe o činnosti NLC za rok 2020 a v rámci verejného odpočtu v roku 2021 v zmysle uznesenia vlády SR č. 1189/2001.

Pridelené finančné zdroje (EUR): 3 680 000,-

Celková predpokladaná potreba finančných zdrojov (EUR): 3 680 804,-

Potreba finančných prostriedkov:

- dopracovanie PSL s platnosťou 2018 – 2027 z roku 2019 na LC Lesy na LHC Havaj v výške 83 905 EUR,
- dokončenie PSL s platnosťou 2020 – 2029 (na základe skutočného navýšenia výmery po zmenách v katastri nehnuteľností) – 1 858 820 eur,
- rozpracovanie PSL s platnosťou 2021 – 2030 (§ 40 ods. 2 a ods. 3 písm. a) a c) zákona č. 326/2005 Z. z. o lesoch v znení neskorších predpisov) – 1 738 079 eur (z toho náklady na súčasť PSL podľa § 40 ods. 3 písm. a) predstavuje 80 970 eur).

Podrobná kalkulácia predpokladaných nákladov na realizáciu úlohy č. 06 (priame náklady):

| P.č. | Kalkulačná položka | Štátny rozpočet (EUR) | Spolufinancovanie (EUR) | Finančné prostriedky spolu (EUR) |
|------|---|-----------------------|-------------------------|----------------------------------|
| 1 | Náklady obstarania (spotreba materiálu + služby) | 3 680 000 | 0 | 3 680 000 |
| 2 | Mzdové náklady | 0 | 0 | 0 |
| 3 | Náklady na zdravotné a sociálne poistenie a príspevok NÚP | 0 | 0 | 0 |
| 4 | Ostatné priame náklady | 0 | 0 | 0 |
| 5 | Nepriame (režijné) náklady celkom | 0 | 0 | 0 |
| 6 | Celkové náklady (r. 01 až 05) | 3 680 000 | 0 | 3 680 000 |

Zodpovedný organizačný útvar Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR:
Sekcia lesného hospodárstva a spracovania dreva

